



**sala de espera**  
**salle d'attente**

Beatriz Serna Rochat

## SALA DE ESPERA

En 2017, me operaron de un cancer de mama.

Con frecuencia tuve que esperar mi turno en hospitales, en centros de radioterapia, en salas de consultas.

Mi teléfono movil me ayudó mucho a pasar este tiempo de espera. ¡No! ¡No jugaba! Sino que me puse a dibujar, gracias a una pequeña aplicación que permite las transparencias, pero sin reflexionar demasiado, dejando hablar mis sentimientos y mis sensaciones del momento.

**Beatriz Serna Rochat**

El Perello (Tarragona)

## SALLE D'ATTENTE

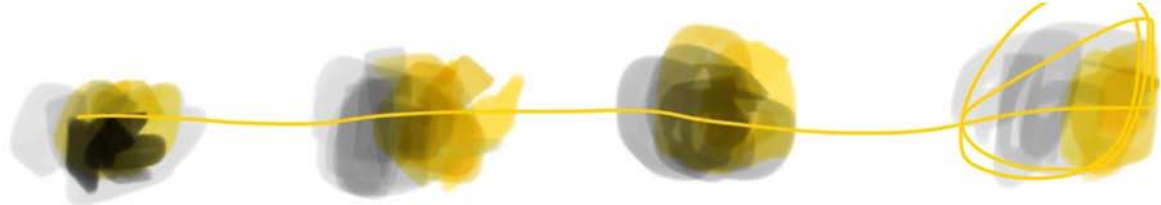
En 2017, j'ai été opérée d'un cancer du sein.

J'ai dû souvent attendre mon tour dans les hôpitaux, les centres de radiothérapie, les salles de consultations...

Mon téléphone portable m'a beaucoup aidée à passer ce temps d'attente. Non! Je ne jouais pas! Mais je me suis mise à dessiner grâce une petite application qui permet les transparences, mais sans trop réfléchir, en laissant parler mes sentiments et mes sensations de l'instant.

© BEATRIZ SERNA ROCHAT

**Editions**  
**FRAGMENTS**  
DE PORCELAINE

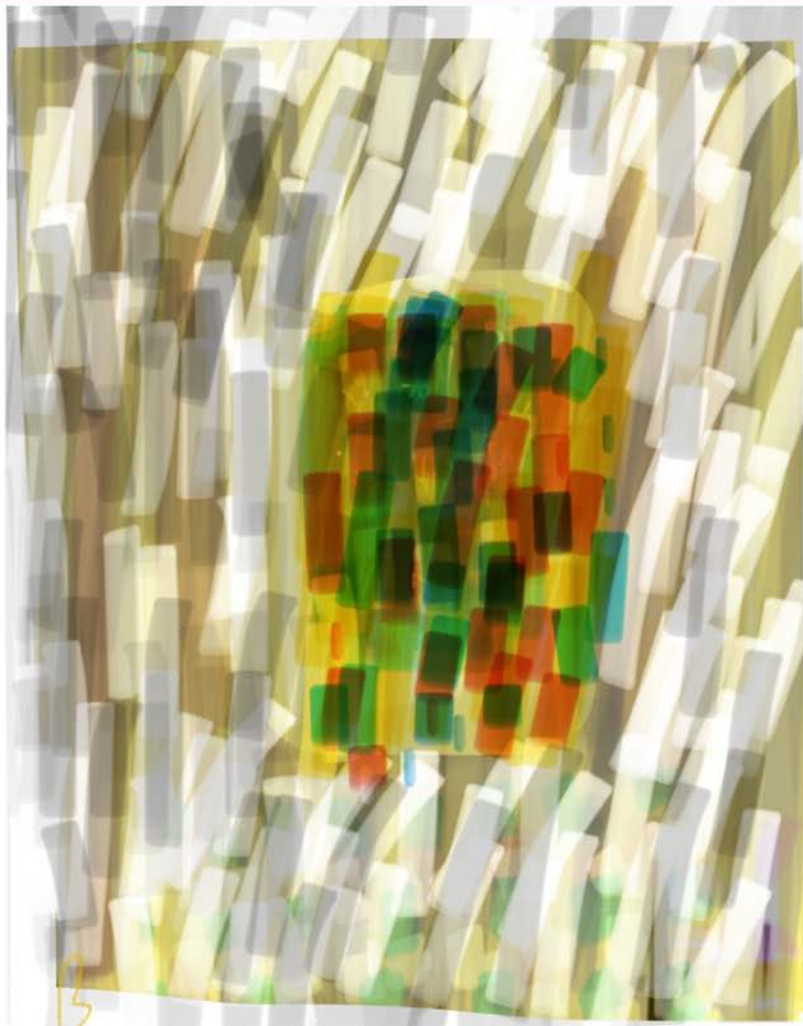


SALA DE ESPERA

SALLE D'ATTENTE

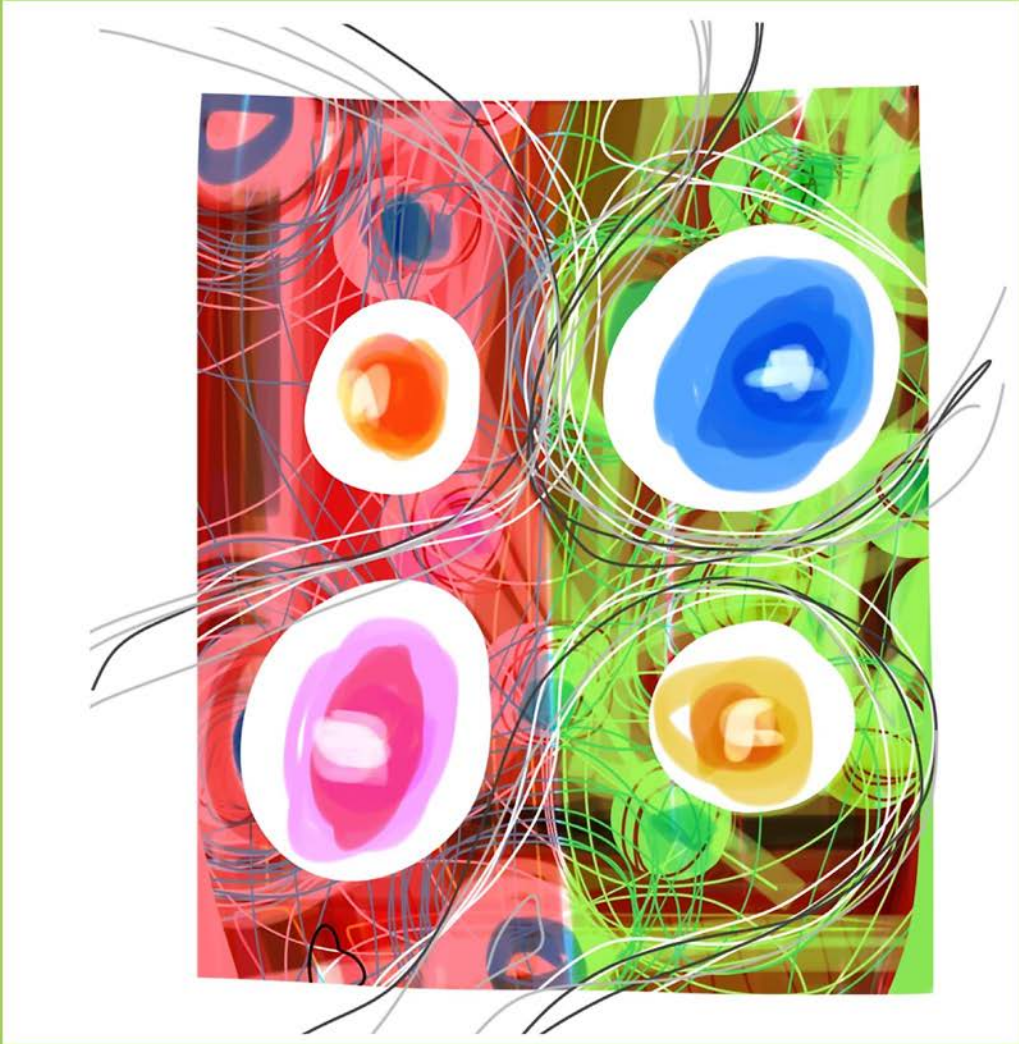


3

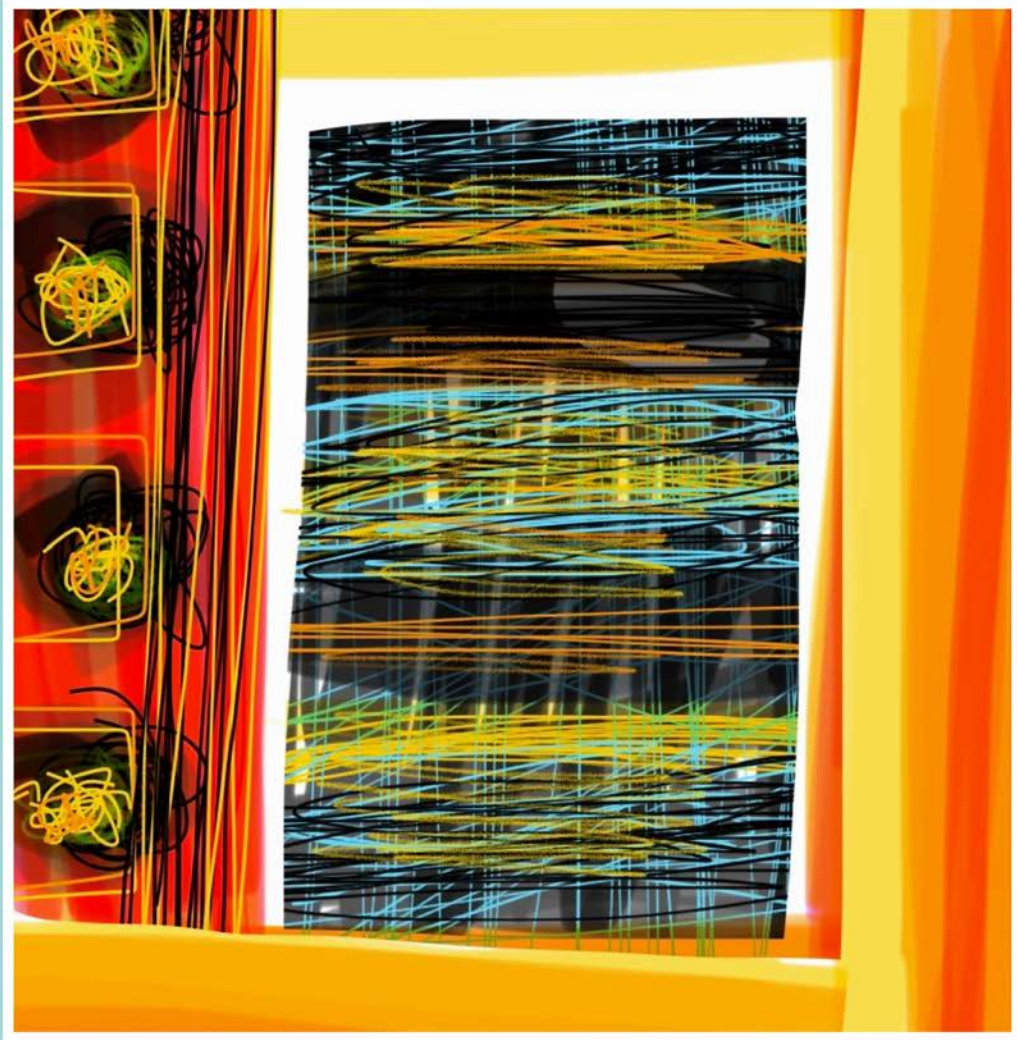




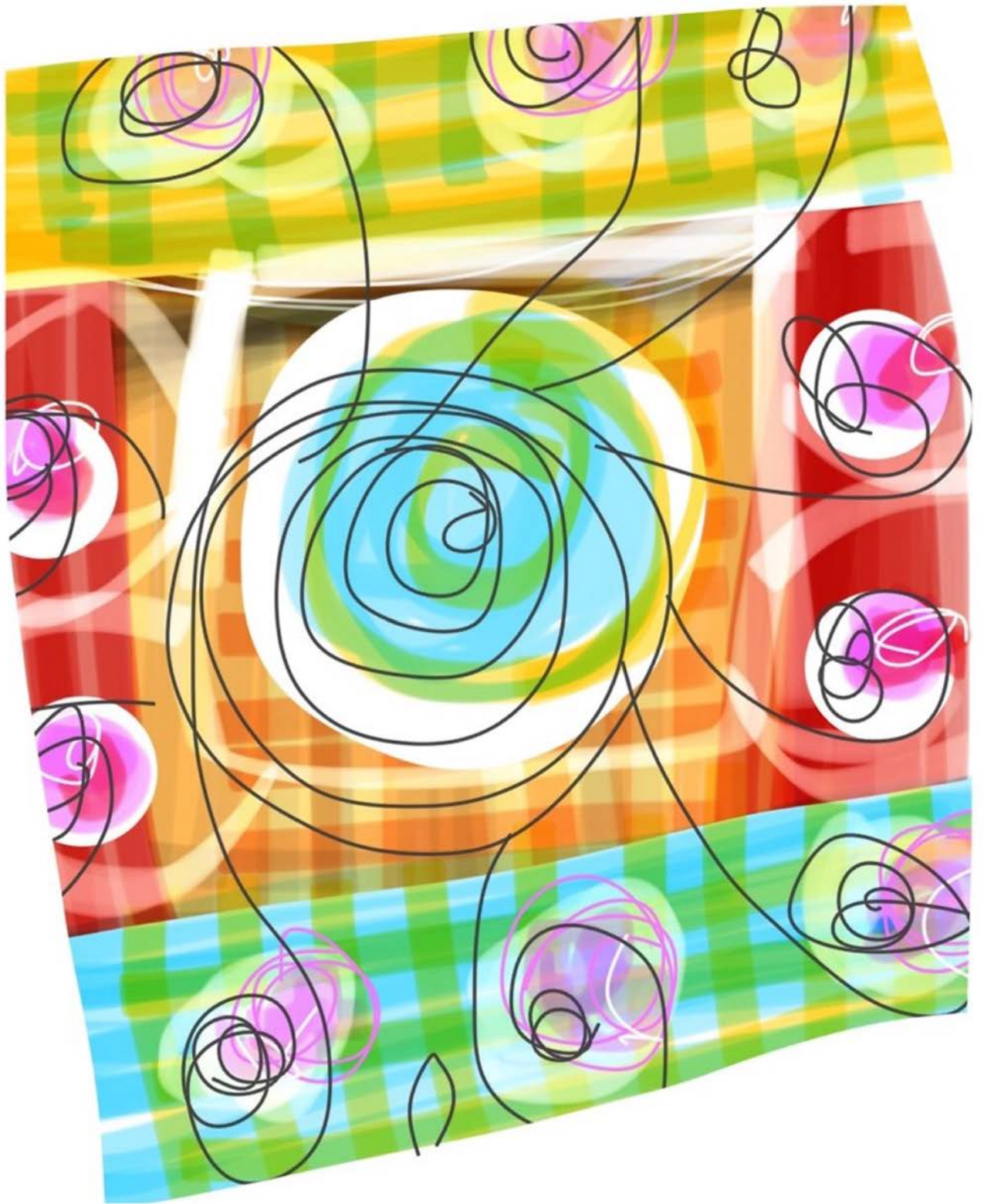


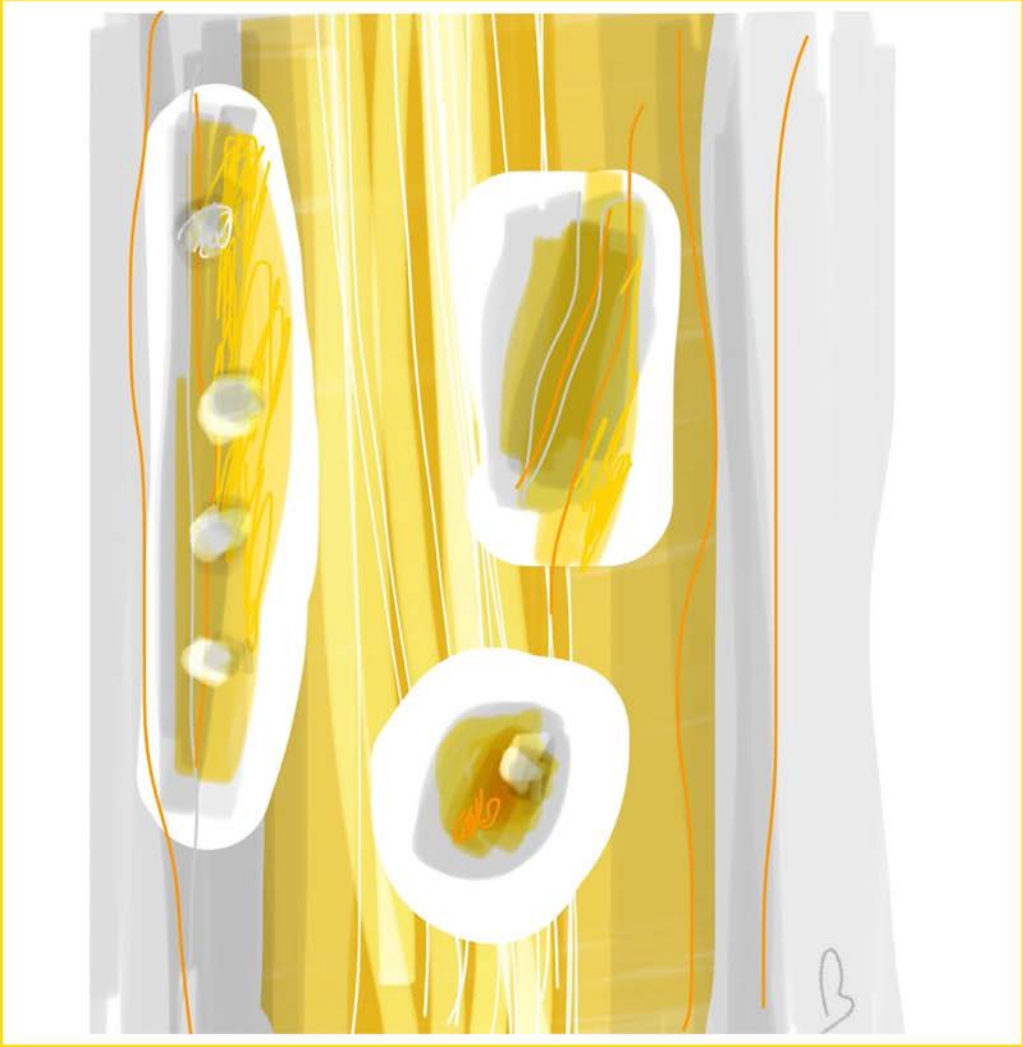






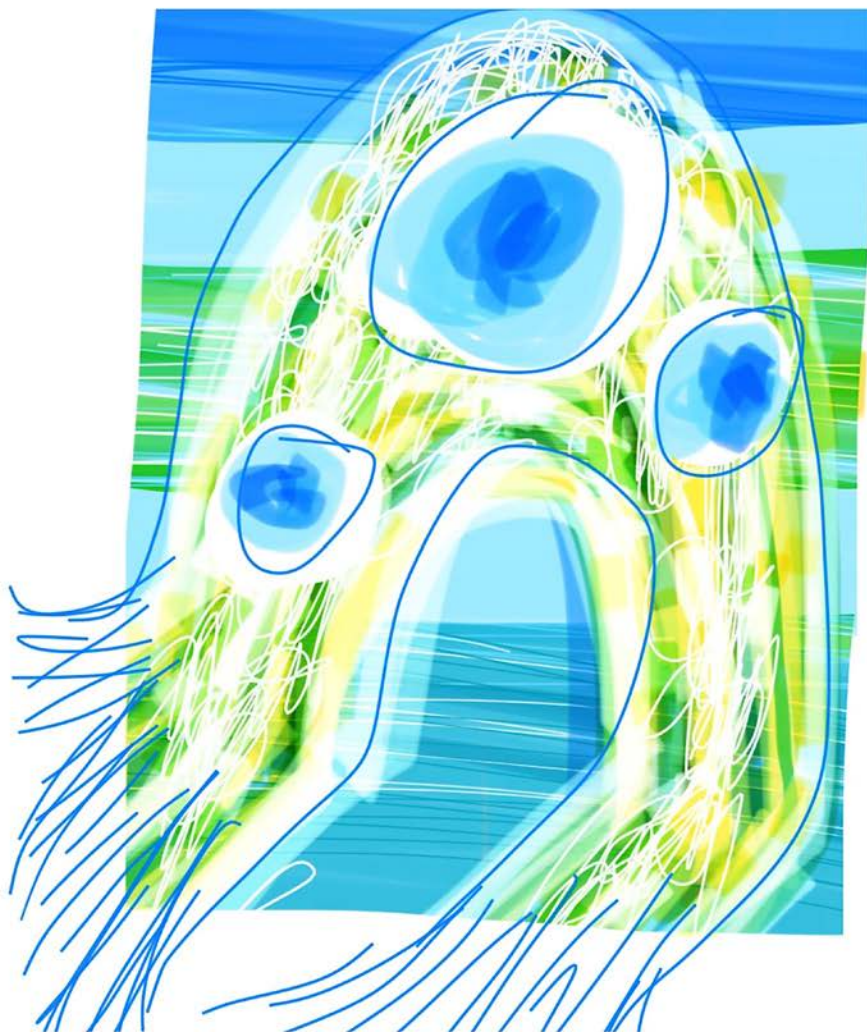






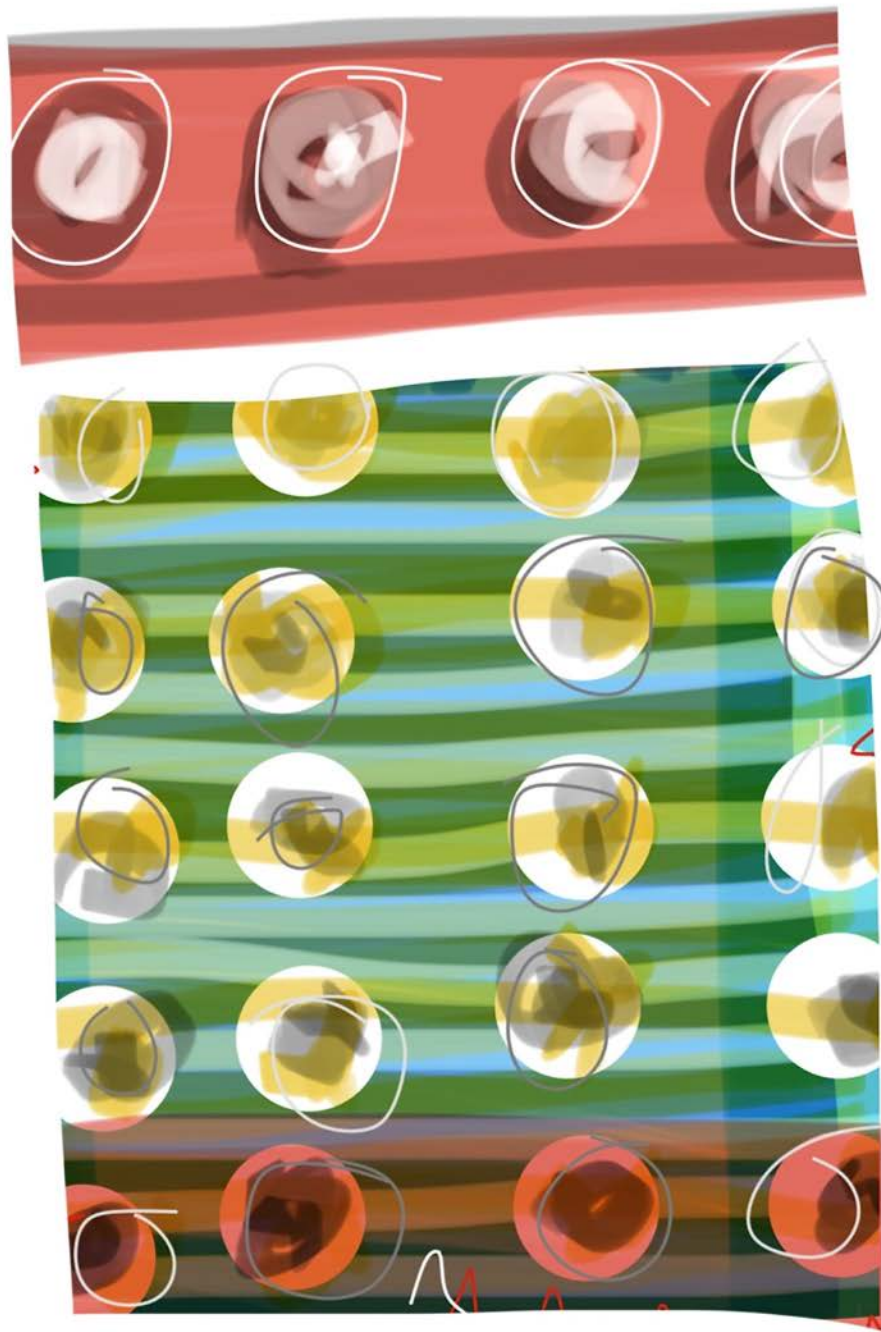


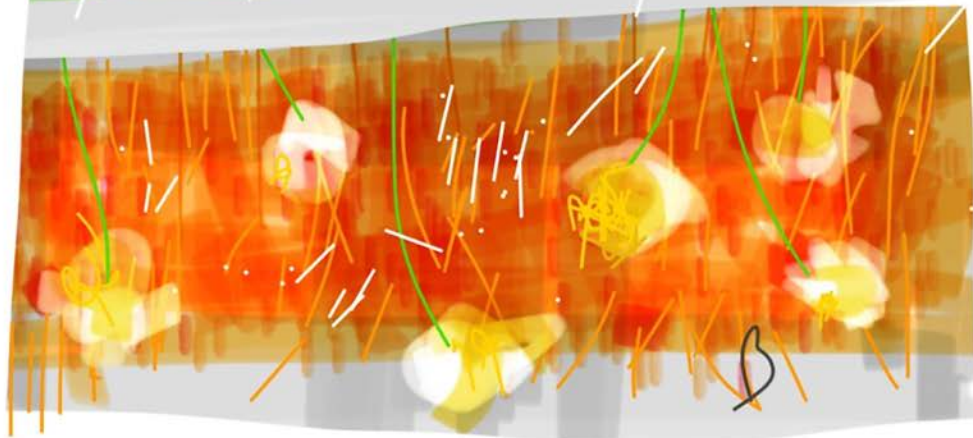
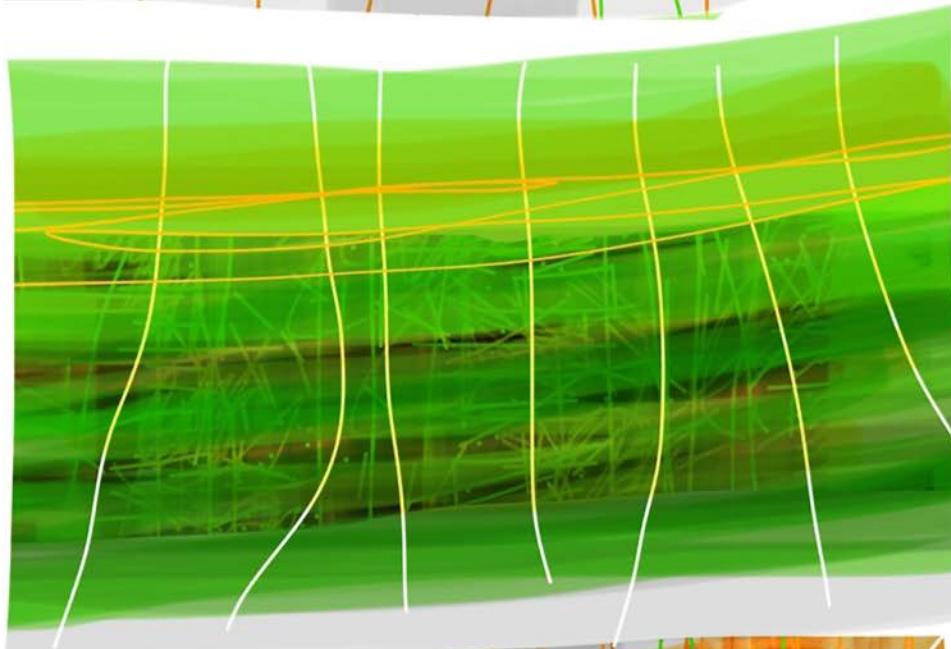
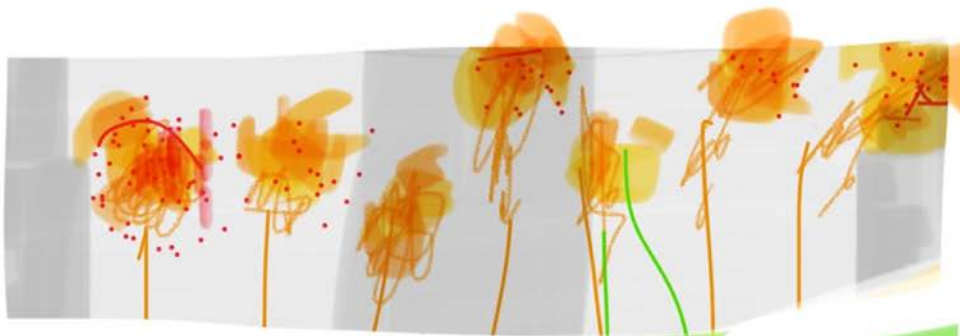








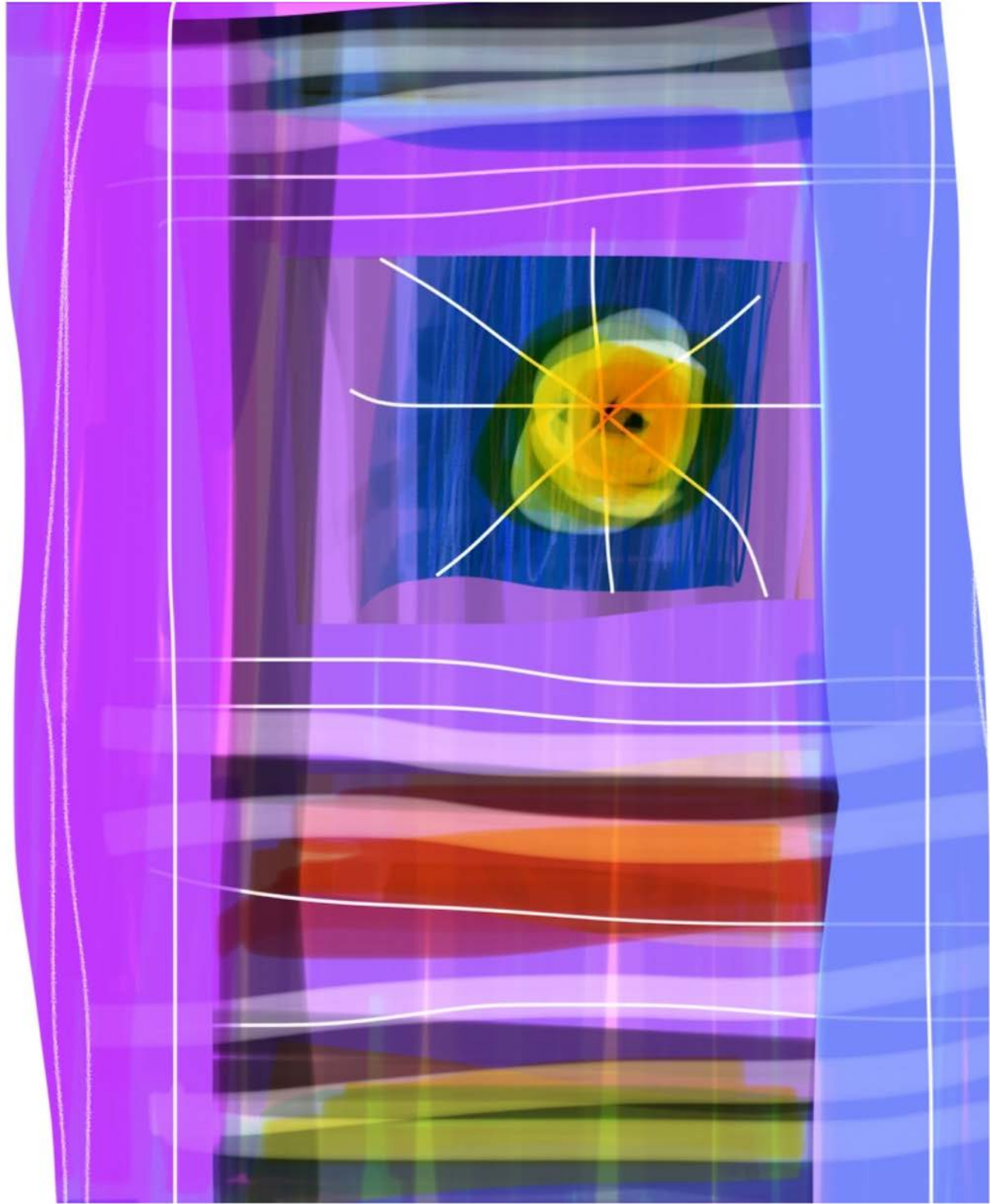




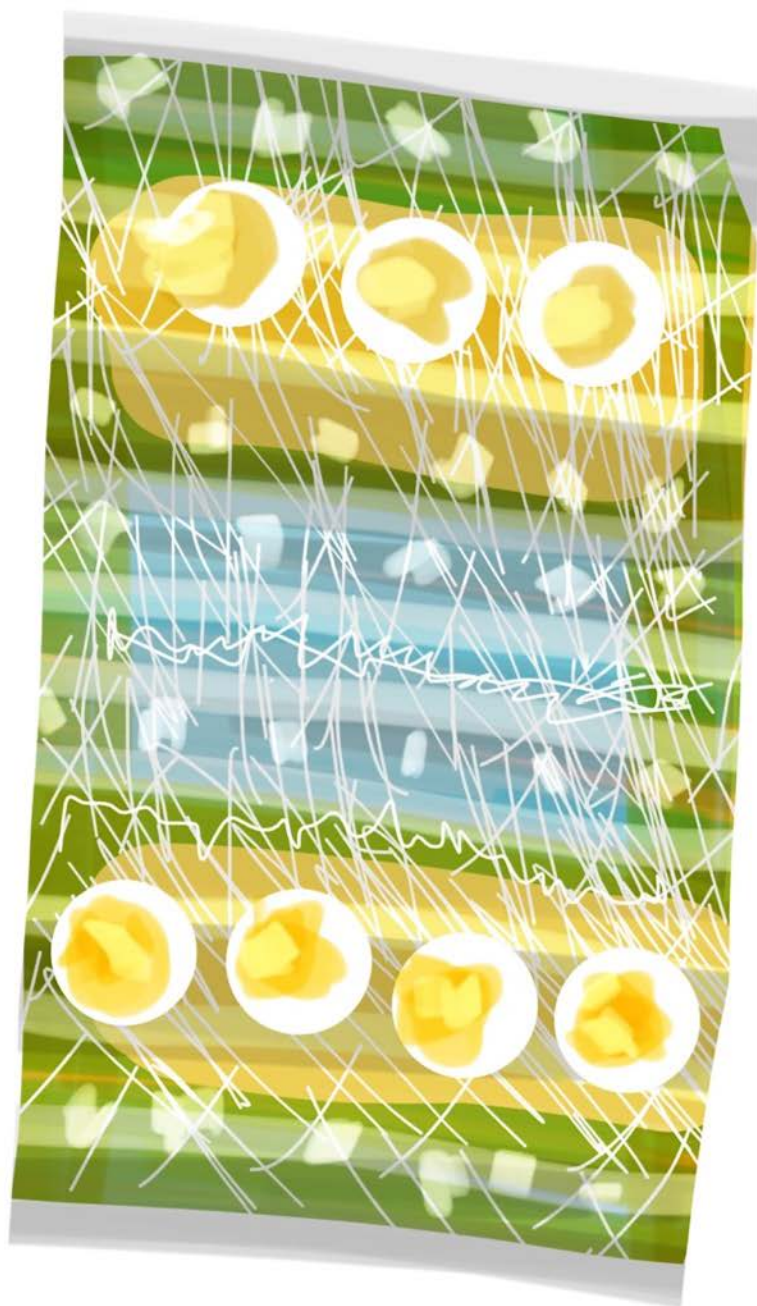




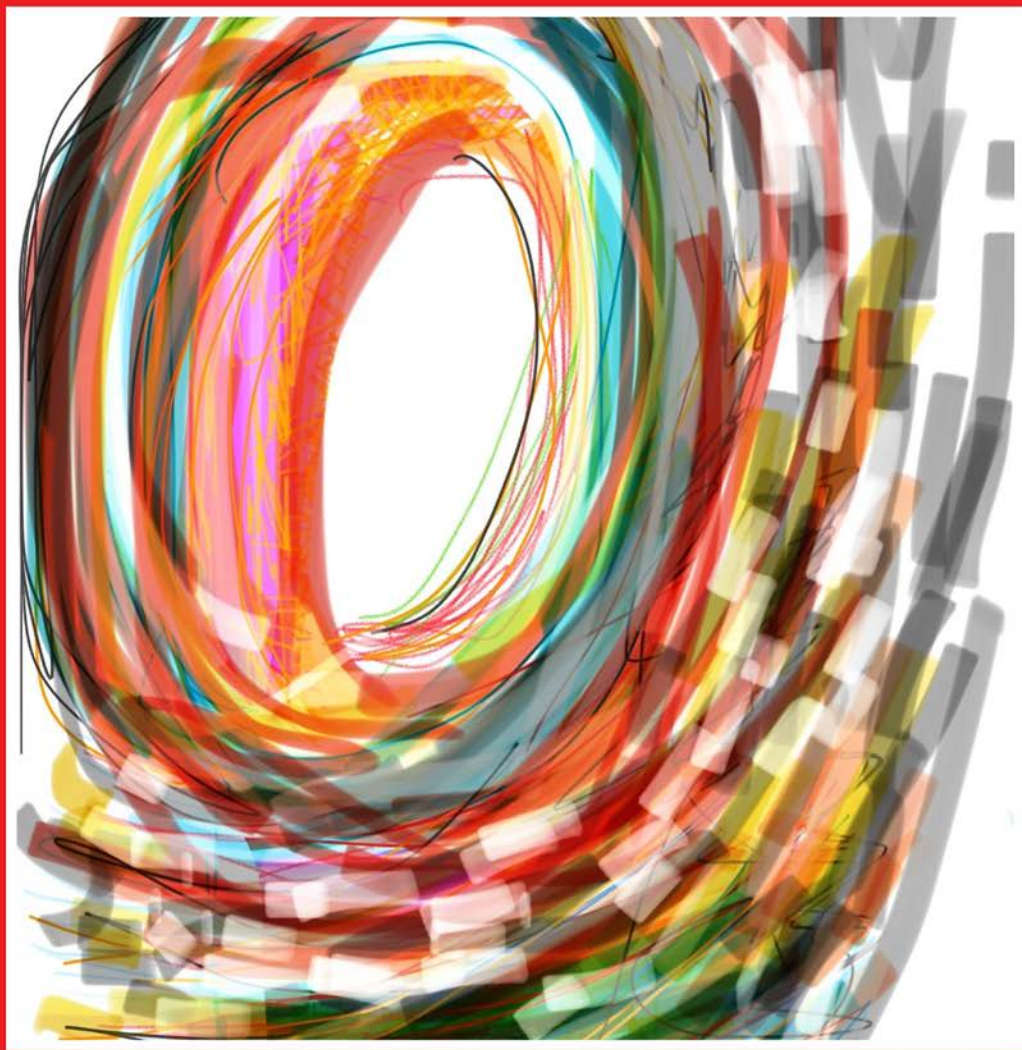


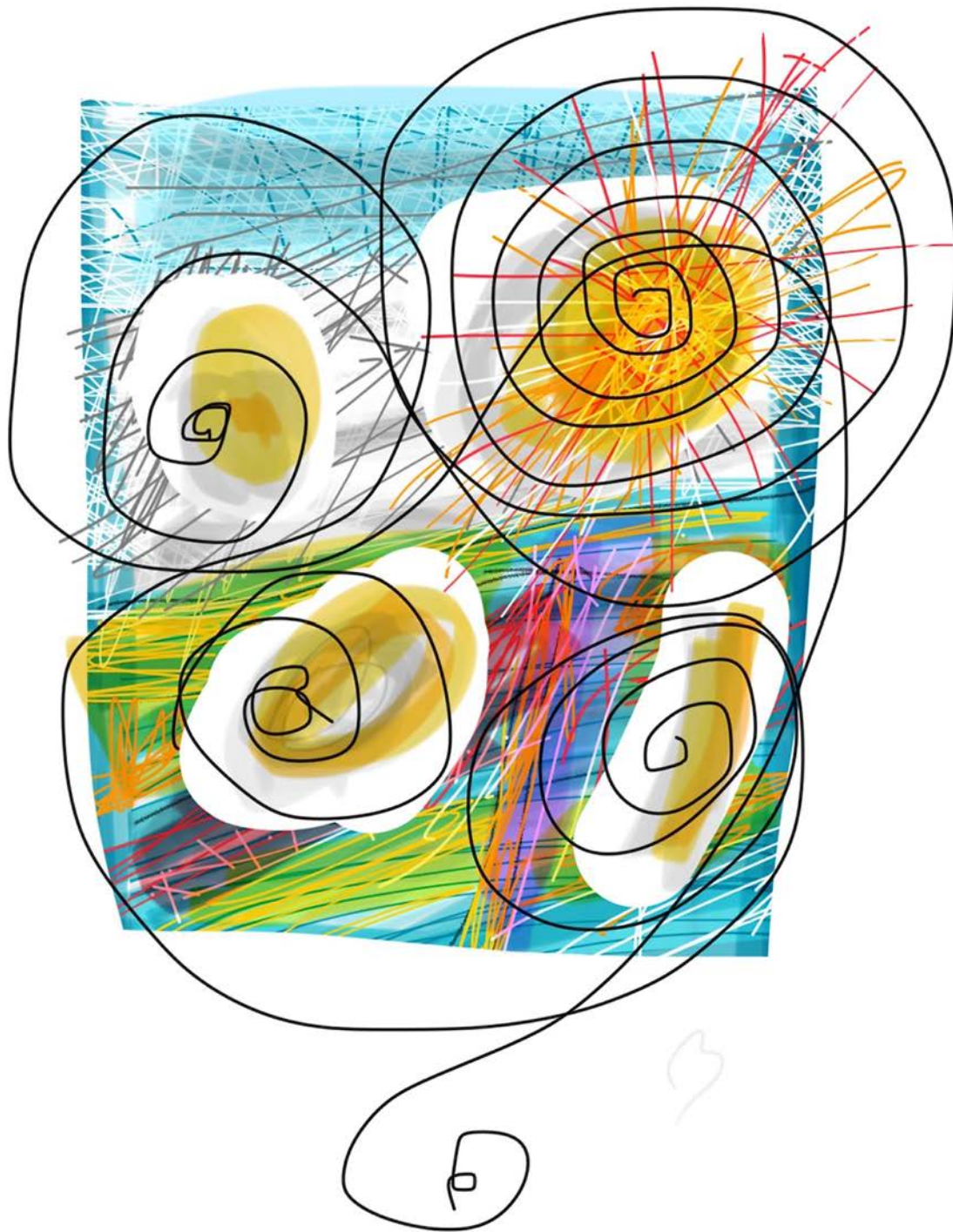








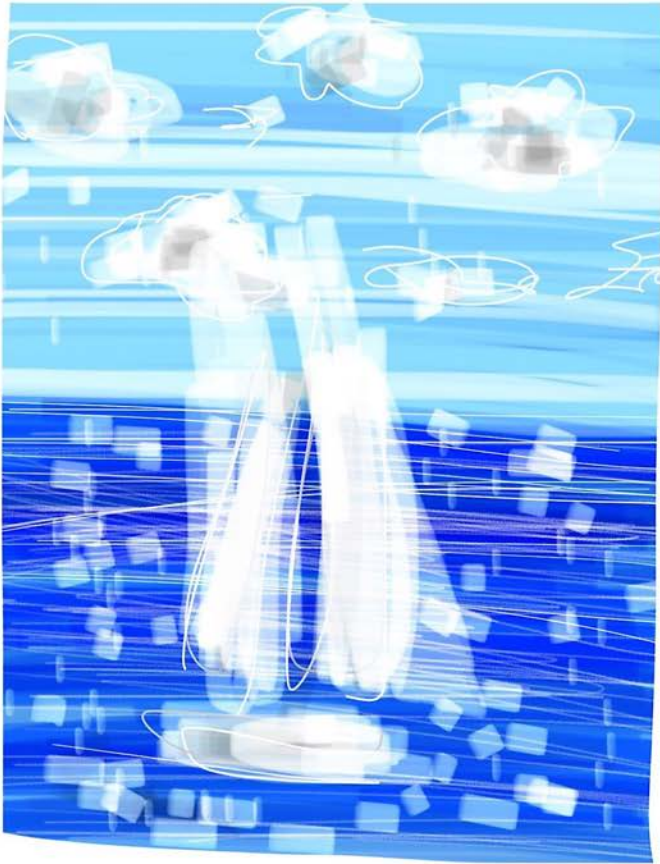


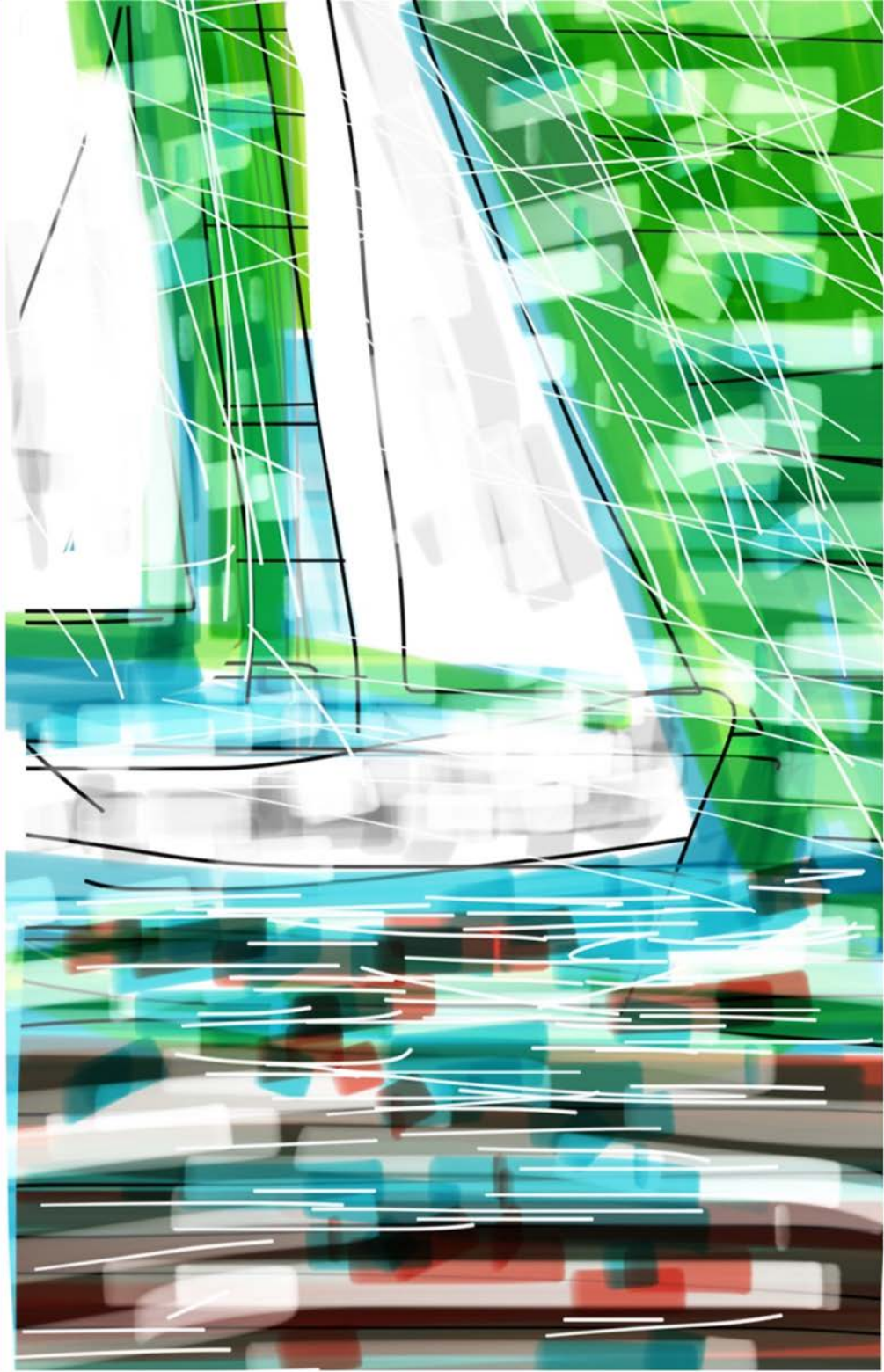


A stylized illustration of a sailboat on a blue sea under a red sky with a white cloud. The sailboat is white with a black outline, sailing on a blue sea with black and white wavy lines. The sky is red with a white cloud and a black outline. The overall style is abstract and expressive.

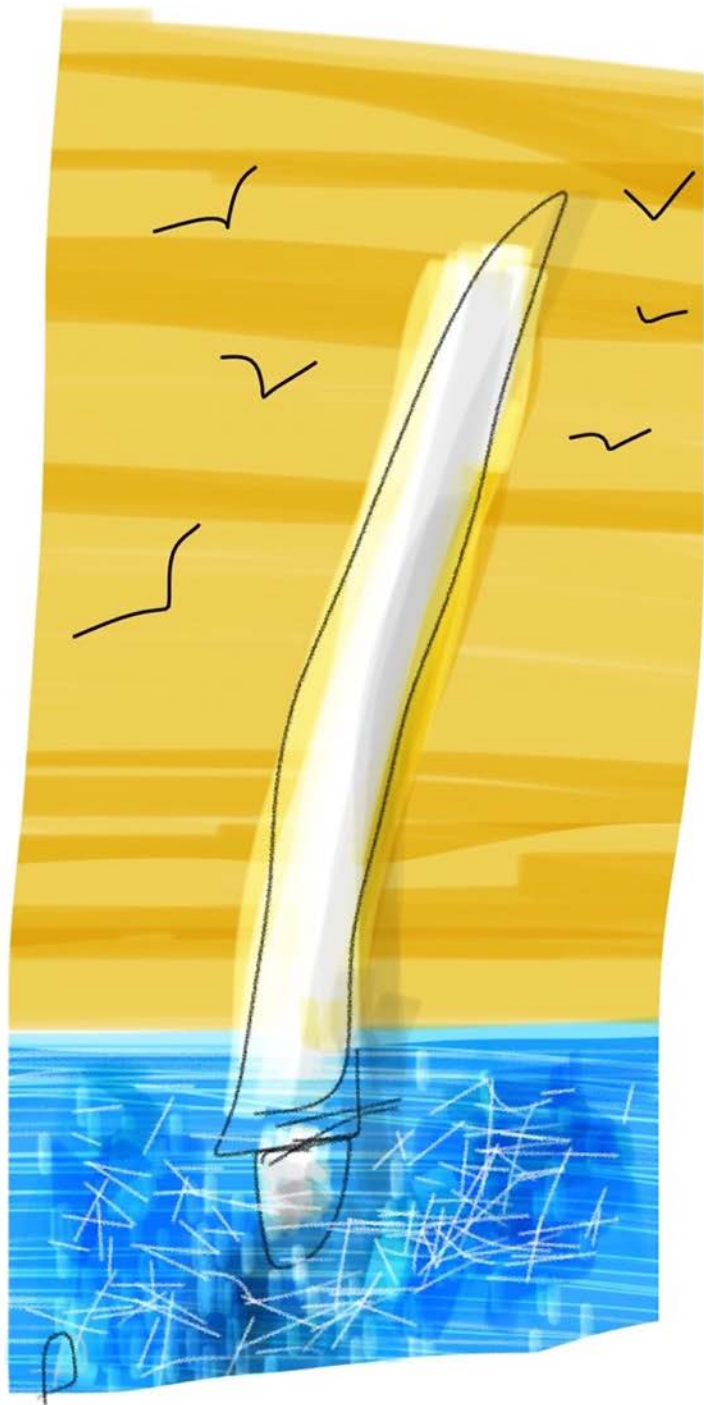
**BARCO DE VELA**

**BATEAU A VOILES**

















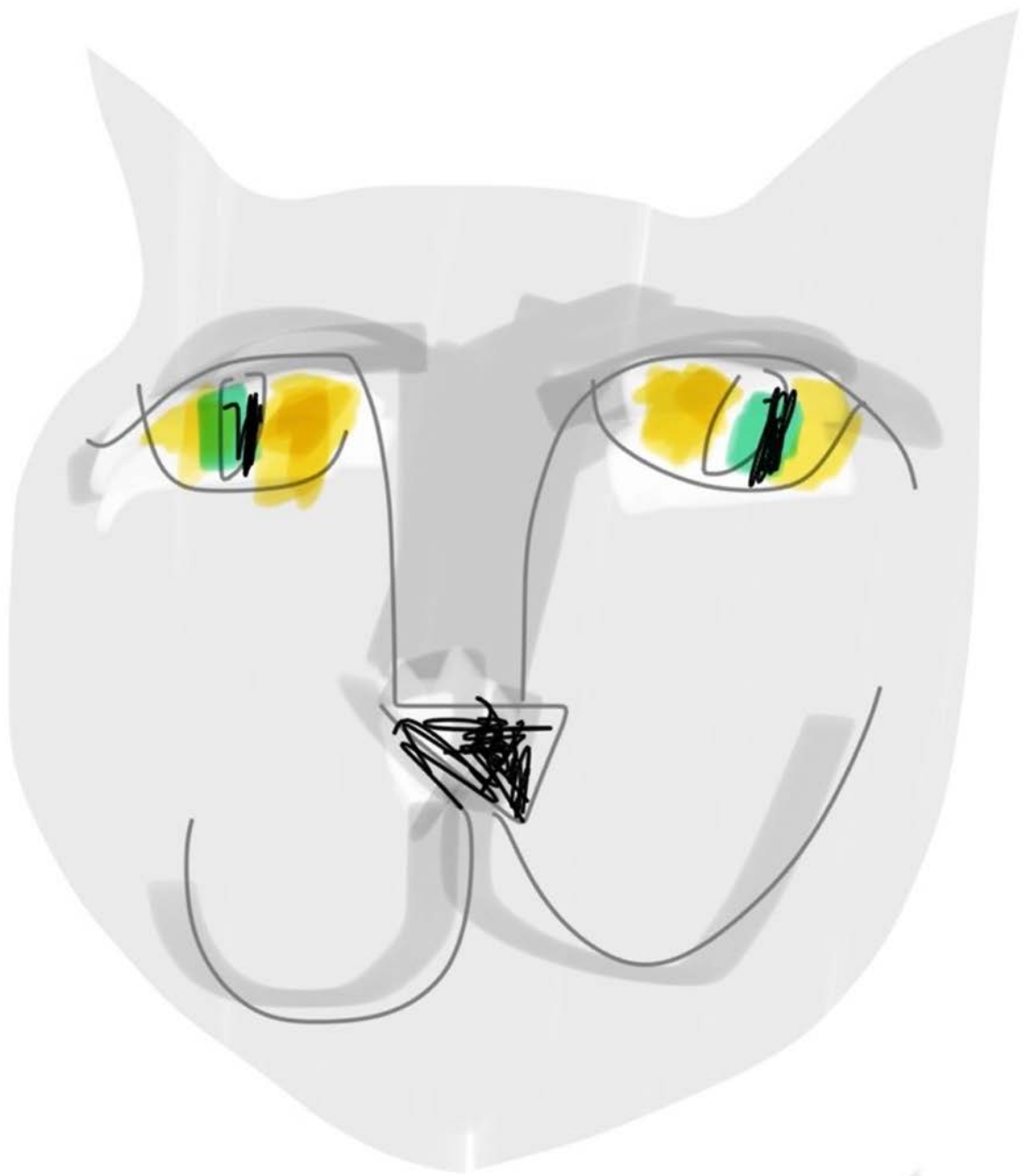


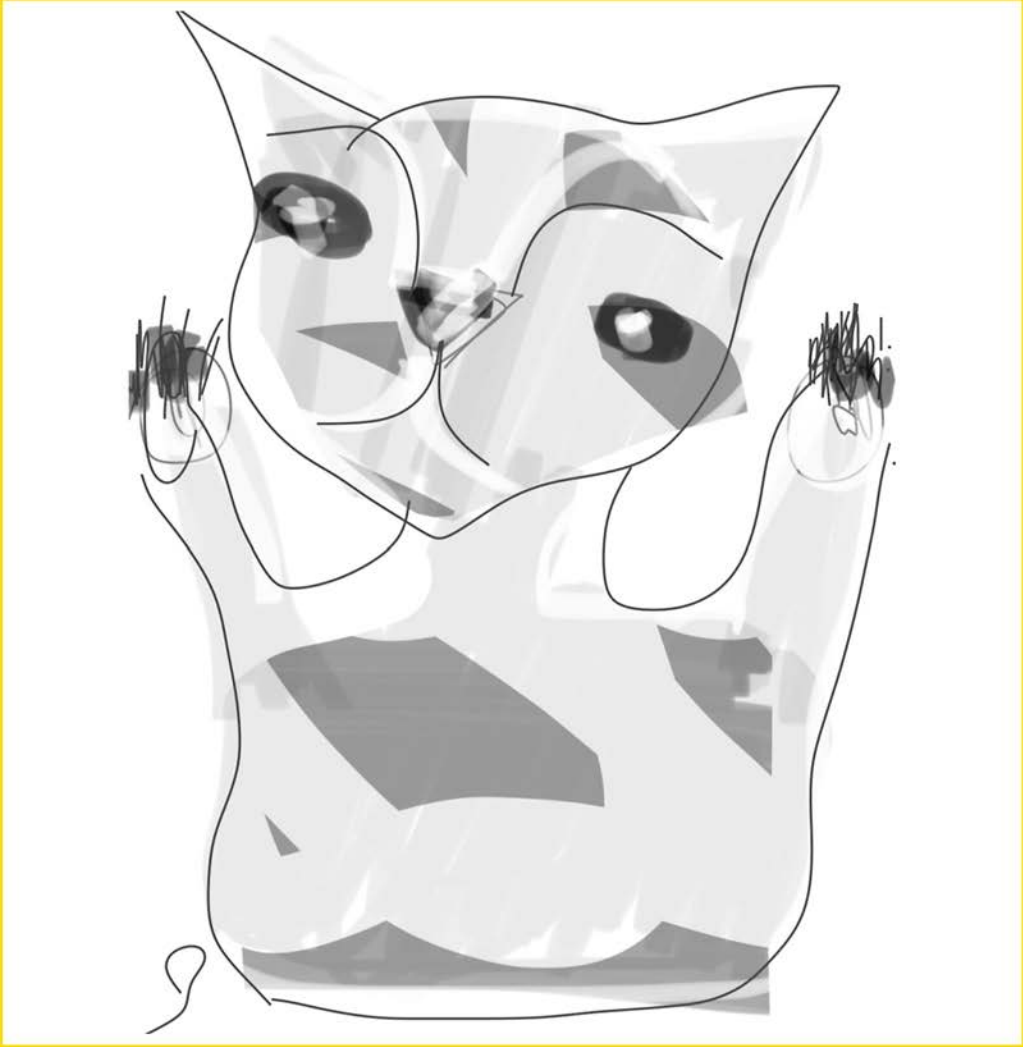
A stylized illustration of a cat, rendered in black outlines and filled with a vibrant yellow color. The cat is shown in profile, facing right. On its face, there is a small, detailed spider with a black body and red legs. The background is white, with some faint, light gray shadows behind the cat's body. The text is overlaid on the lower half of the image.

COMPAGNONS DE L'ÂME  
COMPAÑEROS DEL ALMA











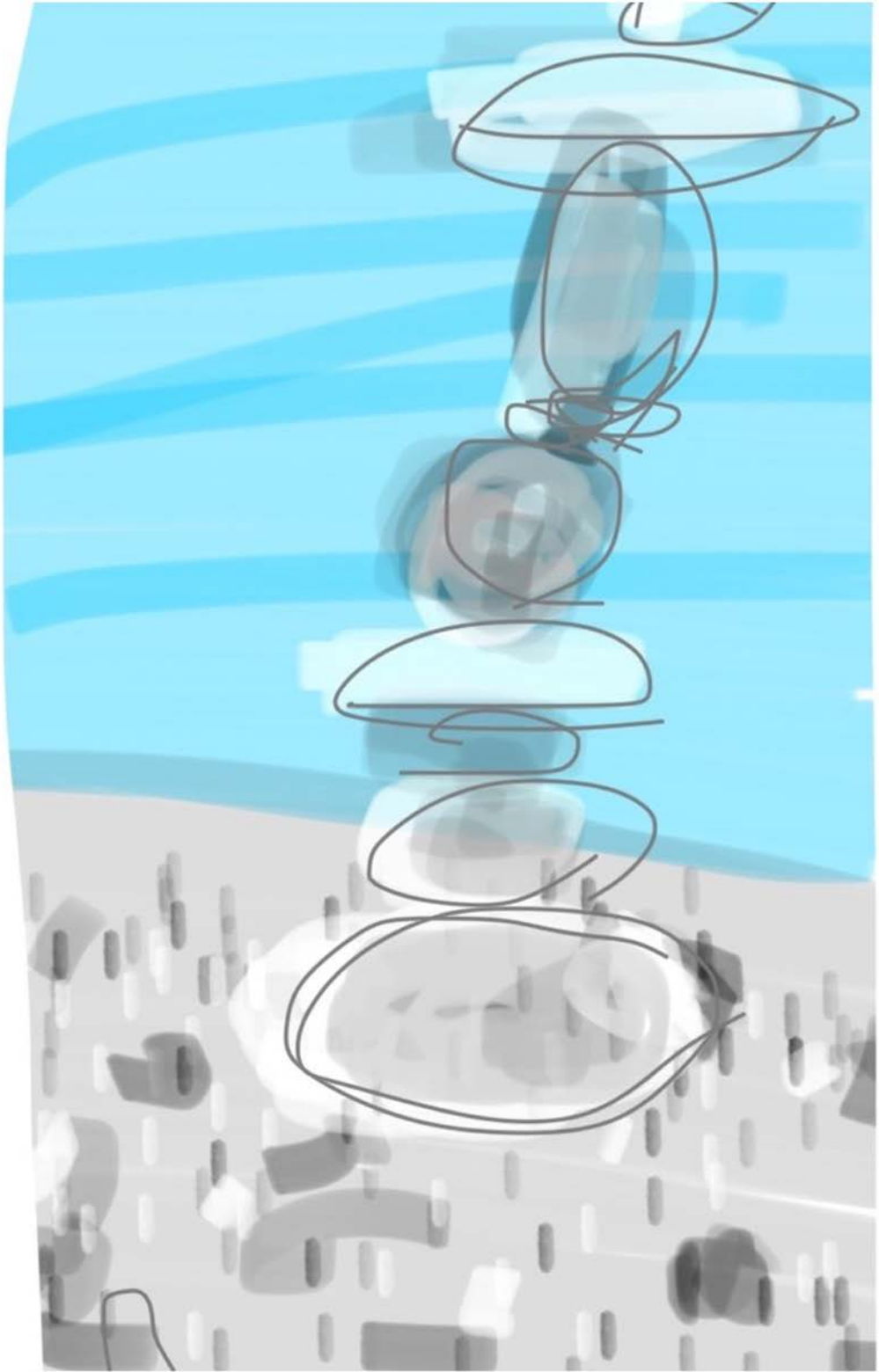


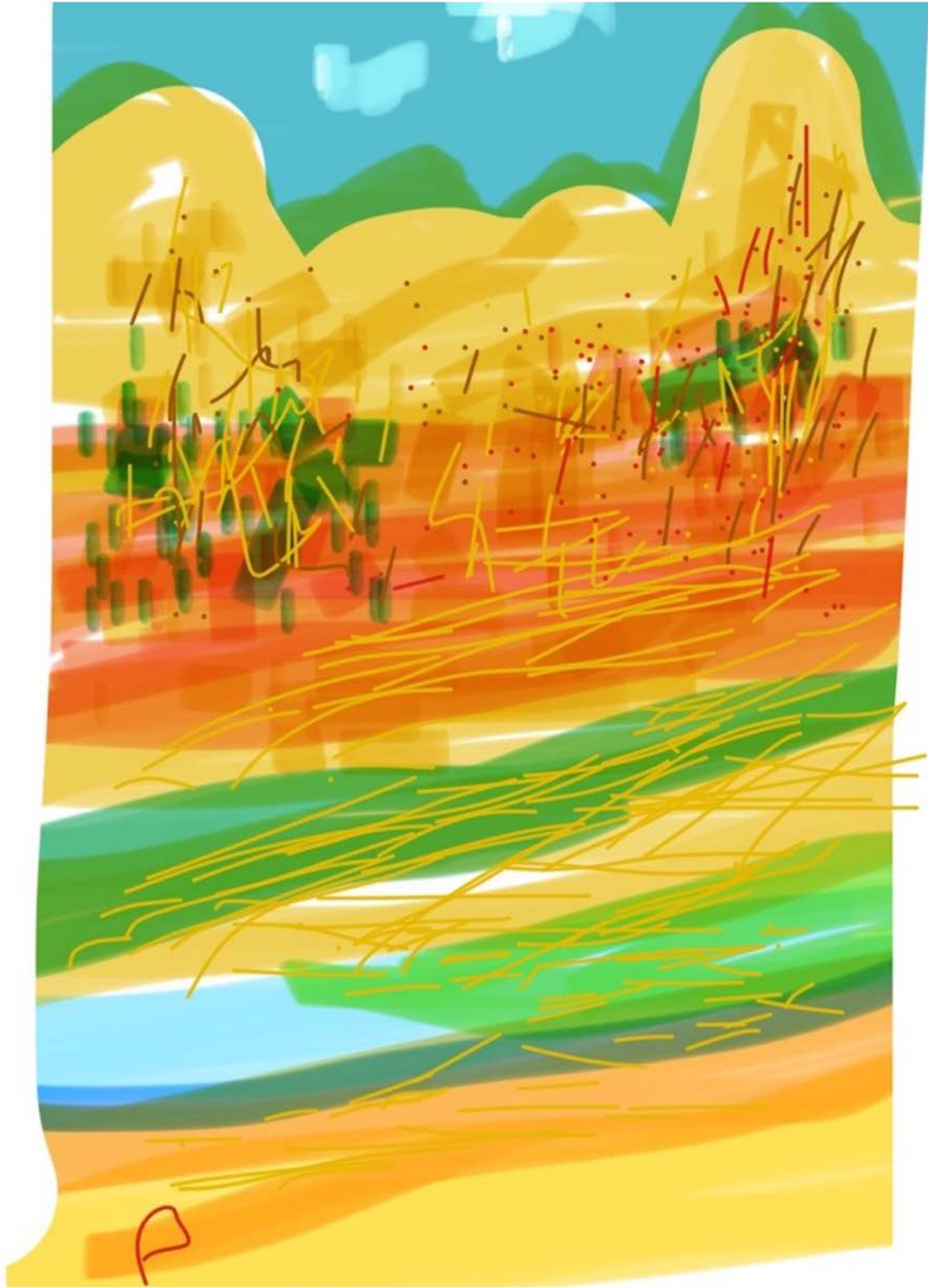


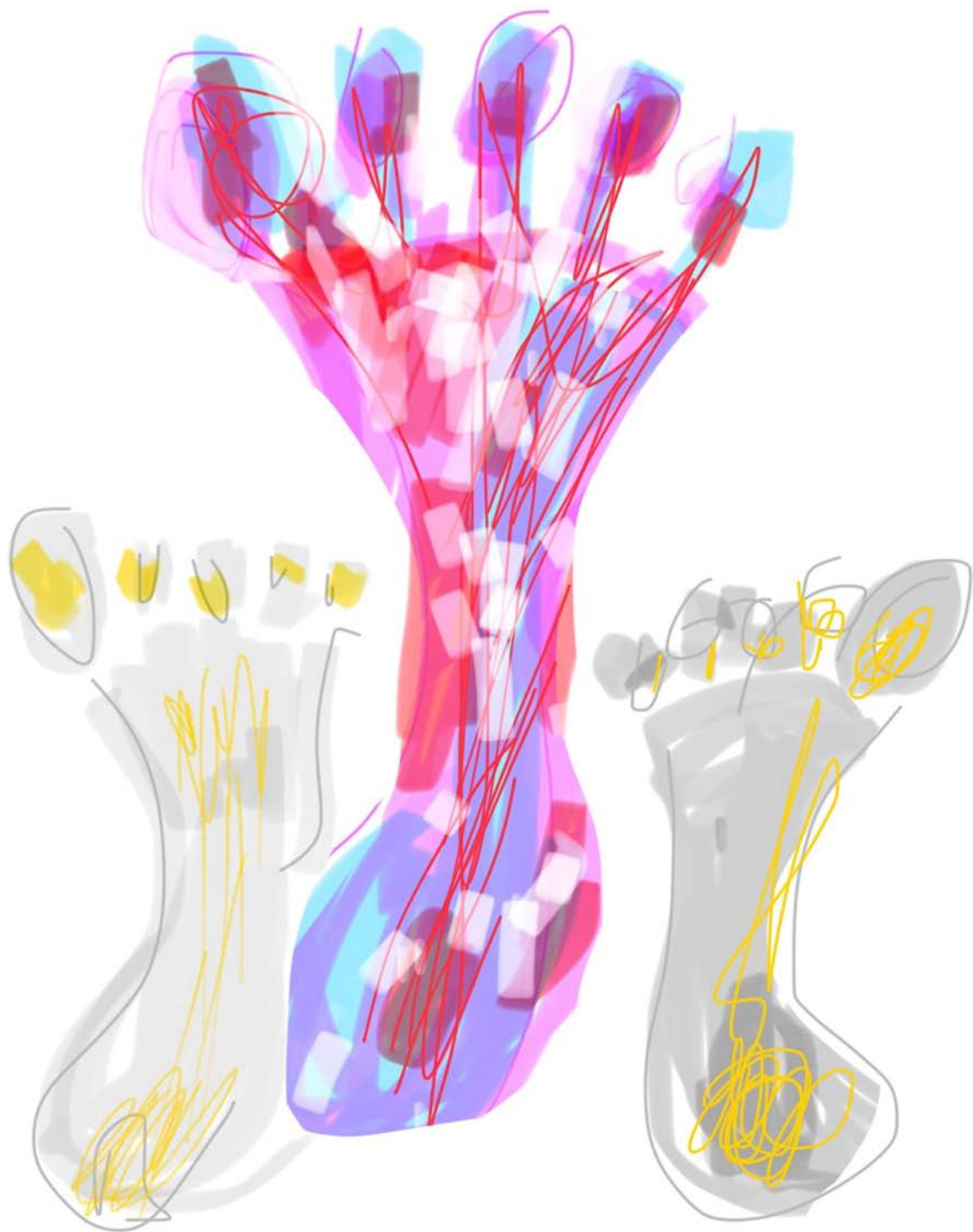
EN CAMINO

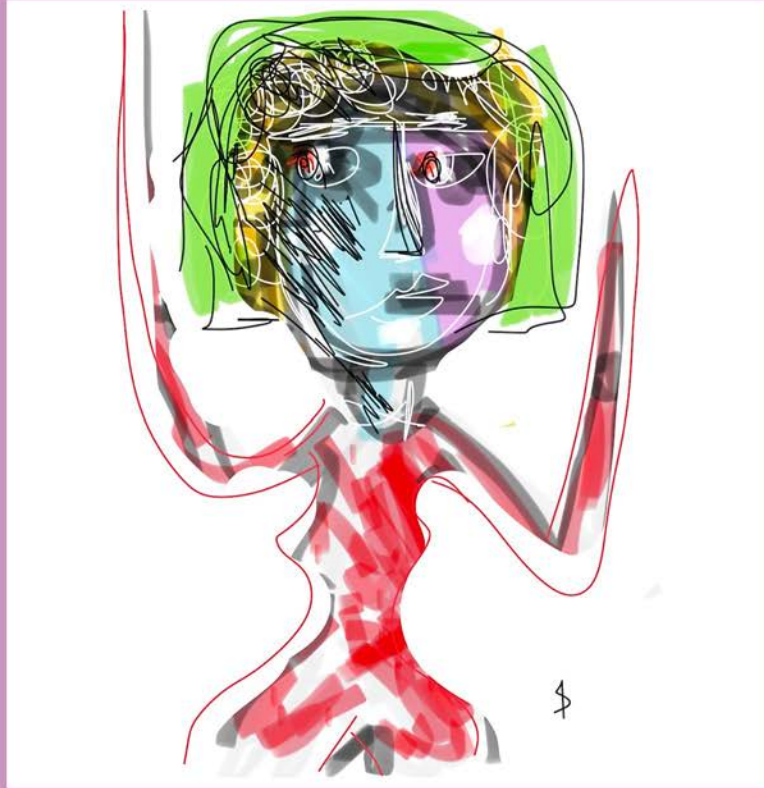
EN CHEMIN

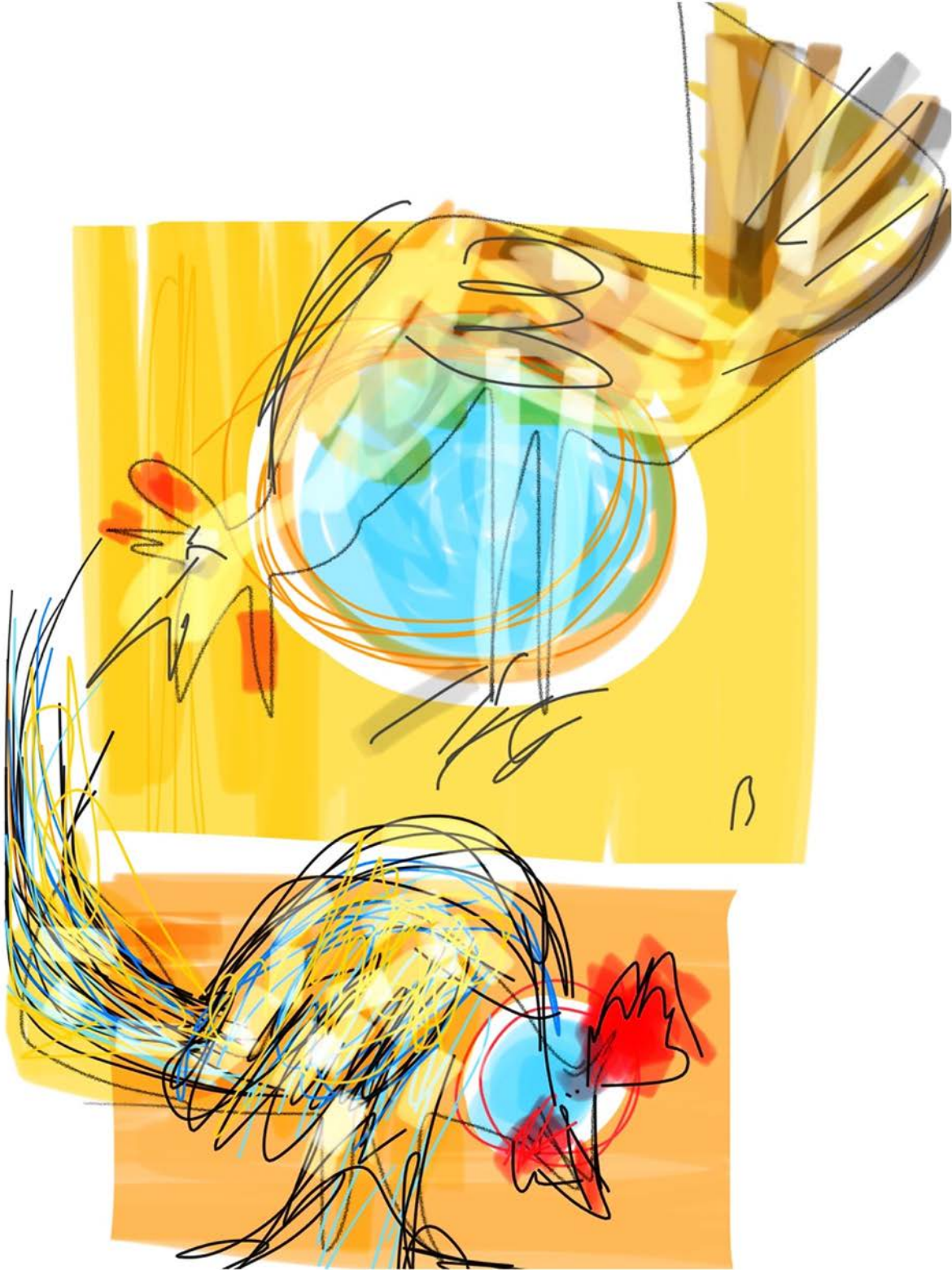








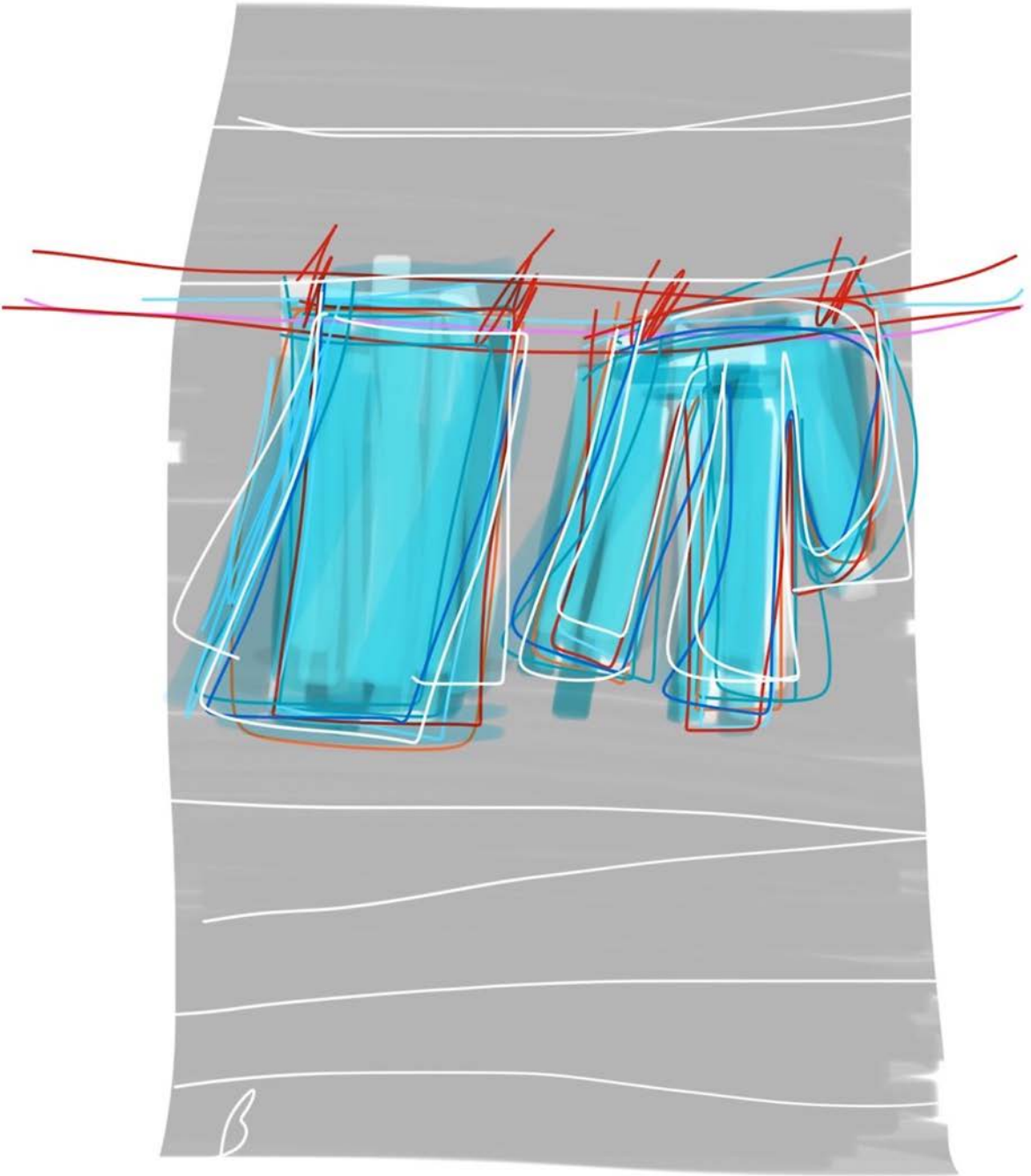


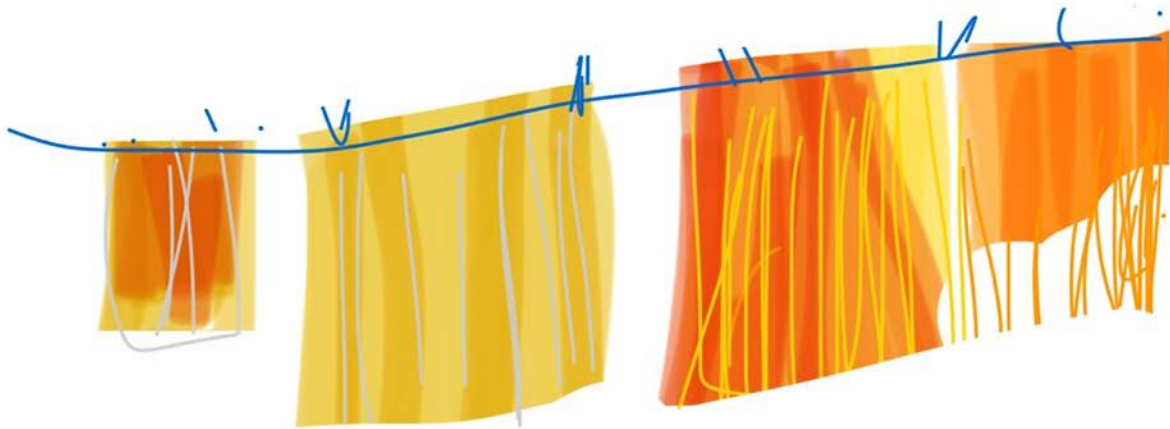




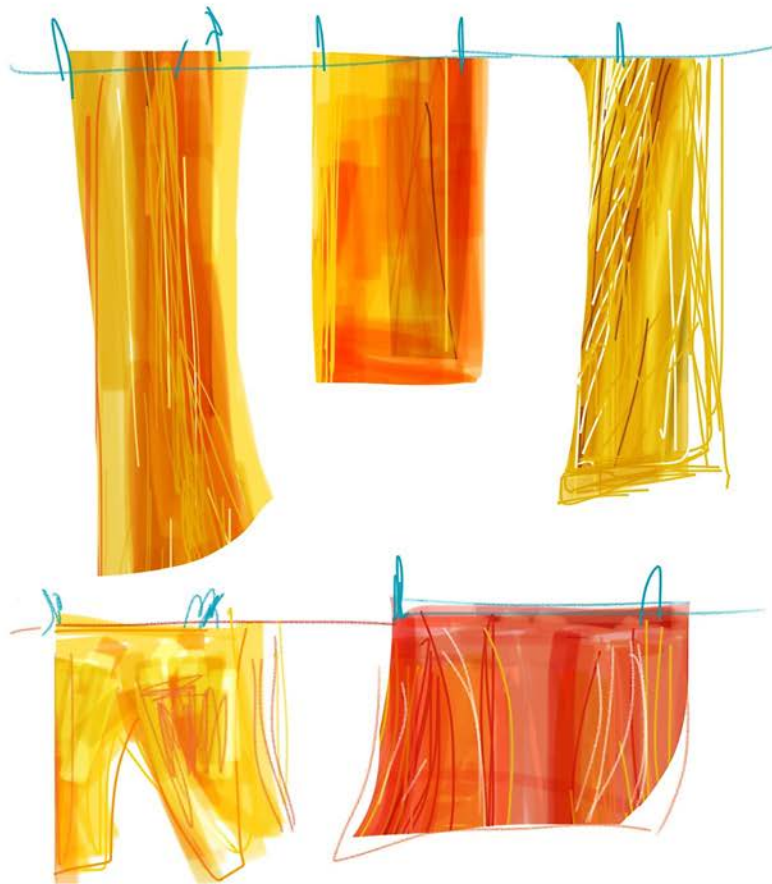


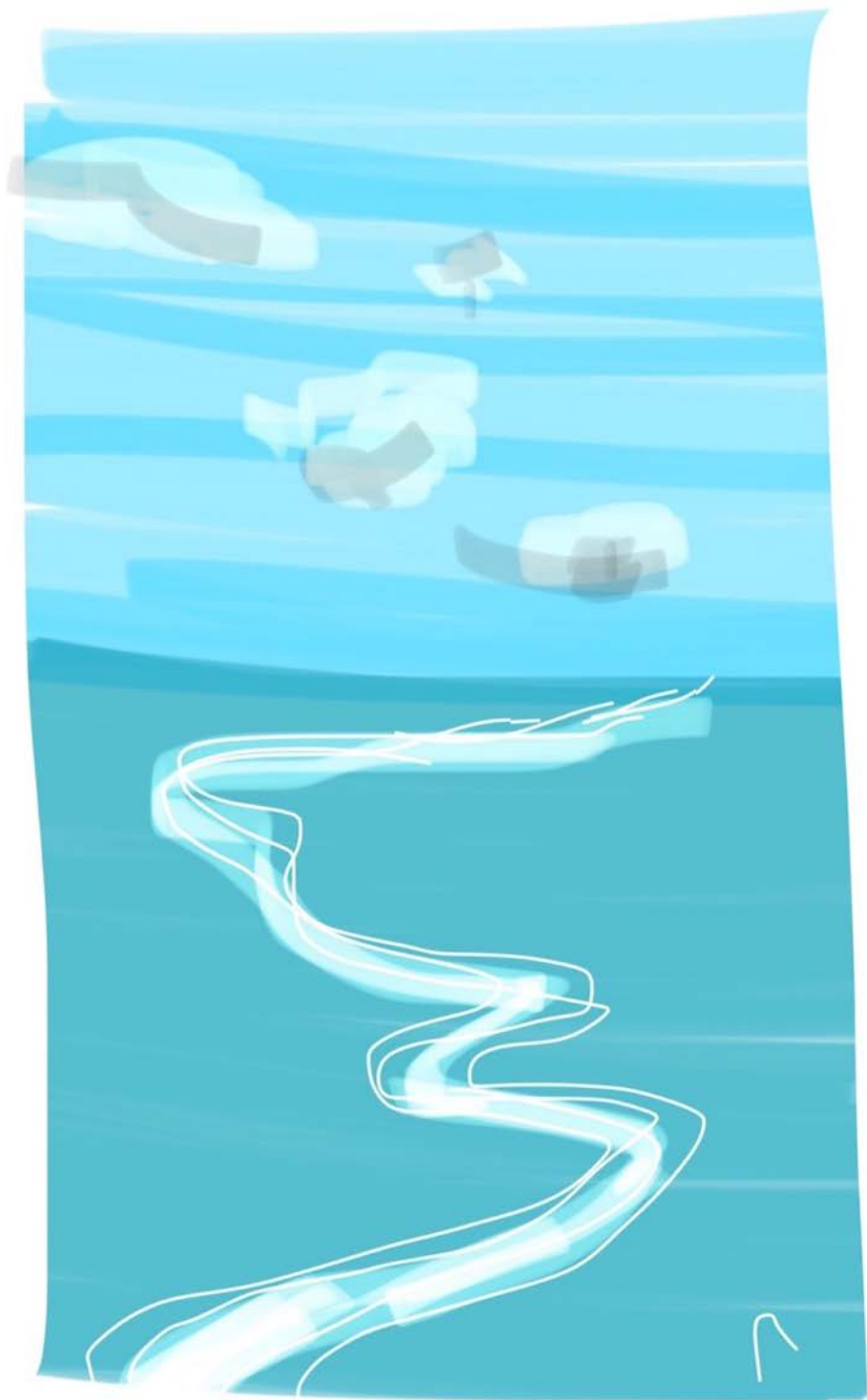


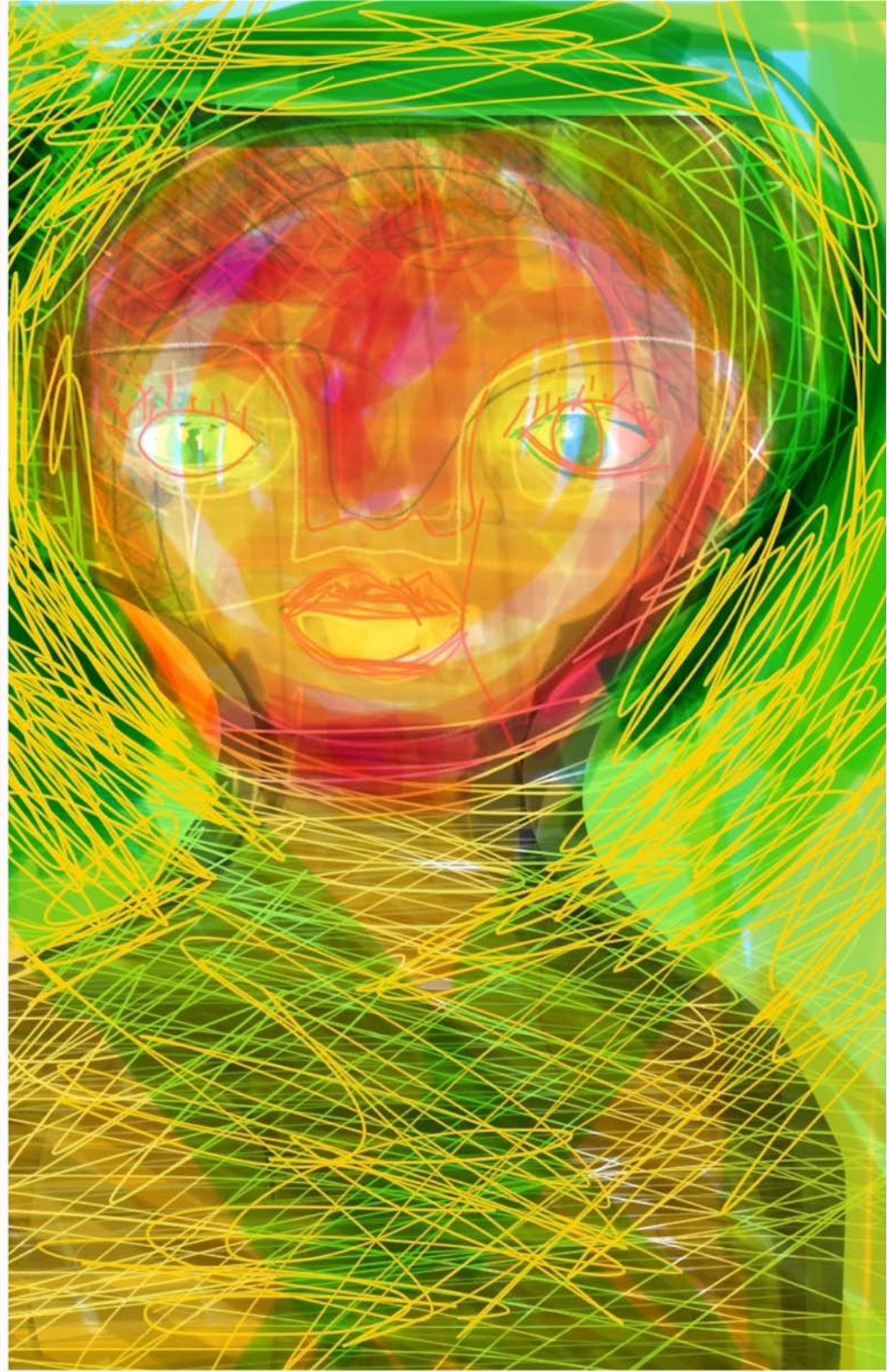


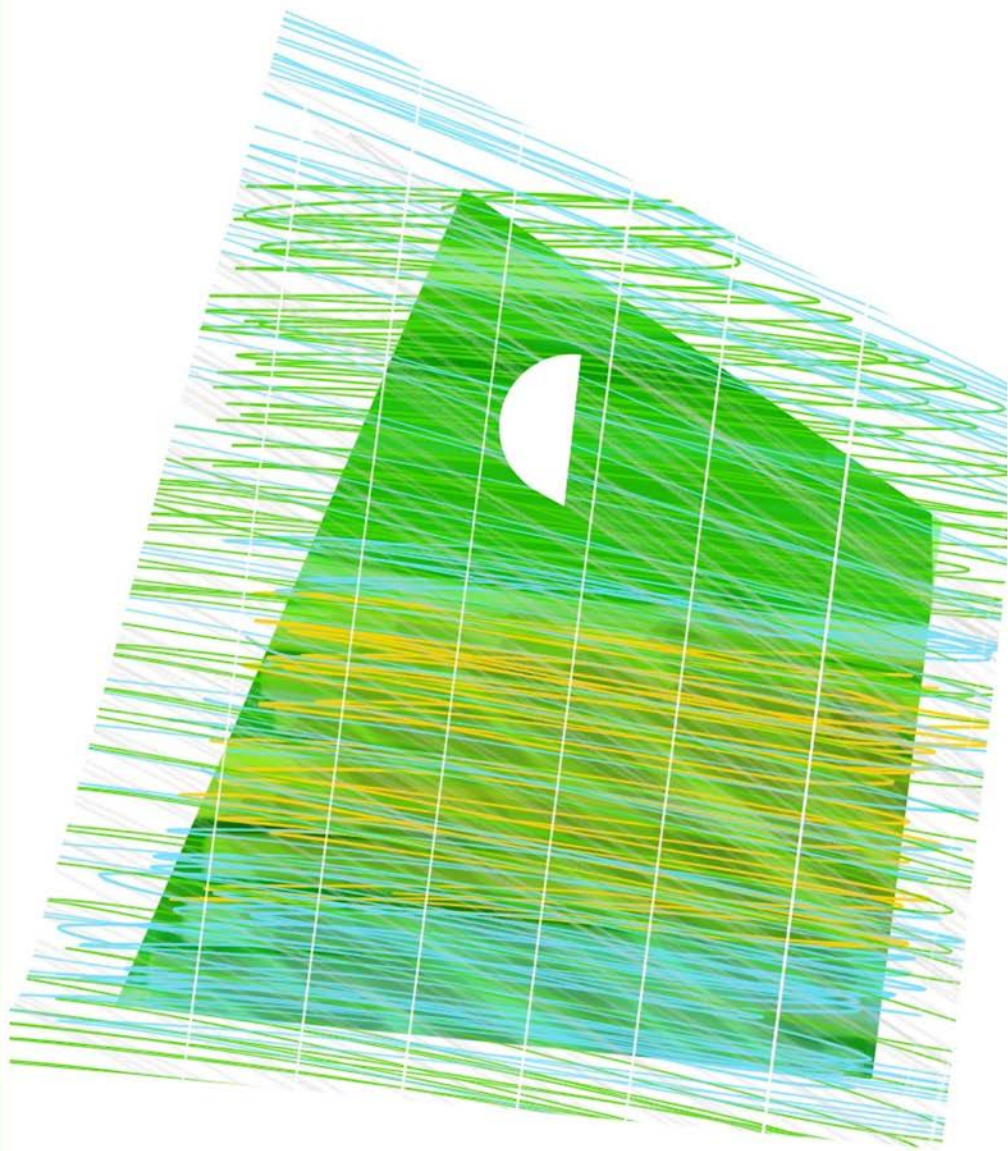


2









B



